

PRIMAVERA DUEMILAVENTICINQUE
FRÜHLING ZWEITAUSENDFÜNFUNDZWANZIG
SPRING TWO THOUSAND TWENTY FIVE

ARANCIO AMARO

DAL 2011



Il battello andava verso l'alto lago.
Là a sinistra, poco prima del confine svizzero, era Cannero.
Si ricordò di un piccolo ristorante, di un piccolo albergo:
un giorno ci era venuto,
da Milano, ancora prima della guerra...
...pensò che avrebbe potuto proporre a Irma di fermarsi a Cannero.
(Mario Soldati, Le due città)

ANTIPASTI

VORSPEISEN STARTERS

- vitello tonnato secondo tradizione,
polvere di capperi e julienne di carciofi**
kaltes kalbfleisch in thunfischsauce, kapernpulver
und julienne von artischocken
cold veal with tuna sauce, caper powder and julienne of artichokes
- 16
- parmigiana di melanzane,
croccante di parmigiano, basilico e menta**
eggplant parmigiana, knuspriger parmesan, basilikum und minze
auberginen parmigiana, crunchy parmesan, basil and mint
- 15
- triangoli di pasta fillo ripieni di verdure,
radicchio in salsa e saltato**
blätterteig gefüllt mit gemüse, radicchio-soße und sautierter radicchio
fillo pastry with vegetables, radicchio sauce and sautéed radicchio
- 15
- quattro bruschette:
pomodoro e origano • stracciatella di burrata e acciughe •
salsa di broccoli, pomodori secchi e ricotta affumicata •
avocado e uovo confit**
vier bruschette: tomate und oregano • stracciatella und sardellen •
brokkoli sauce, getrocknete tomate und geräucherte ricotta •
avocado und confit-ei
four bruschette: tomato and oregano • burrata stracciatella and anchovies •
broccoli, dried tomatoes and smoked ricotta • avocado and egg confit
- 14
- trota marinata agli agrumi,
punte di asparagi e olio di acciughe**
mit zitrusfrüchten marinierte forelle, spargel spitzen und sardellenöl
citrus marinated trout, asparagus and anchovy oil
- 18
- prosciutto crudo del monte rosa,
stracciatella di burrata, pesto rosso e focaccia alla barbabietola**
roehrschinken, rotes pesto, burrata-stracciatella und rote-bete-focaccia
row ham, red pesto, burrata-stracciatella and beetroot focaccia
- 16

PRIMI

ERSTER GANG
FIRST COURSES

lasagna dell'arancioamaro

unsere hausgemachte lasagne

15

our homemade lasagne

fettuccine all'uovo fatte in casa,

asparagi, cipollotto e scaglie di ricotta affumicata

hausgemachte eierfettuccine mit spargel, frühlingszwiebeln

16

und geräucherte ricottaflocken

homemade egg fettuccine with asparagus, spring onion and smoked ricotta

zuppa di cipolle gratinata, comté e crostini di pane rustico

gratinierte Zwiebelsuppe, comté und brotcroûtons

15

onion soup au gratin, comté and bread croutons

gnocchi di ricotta su pesto di broccoli e acciughe

ricotta gnocchi mit broccoli-pesto und sardellen

16

ricotta gnocchi with broccoli pesto and anchovy

spaghetti quadrato ai tre pomodori e perlage di basilico

spaghetti mit drei tomaten und basilikumperlage

14

spaghetti with three tomatoes and basil perlage

SECONDI

ZWEITER GANG
MAIN COURSES

filetto di fassona, patate schiacciate

e frittedda siciliana

fassonafilet mit kartoffeln, artischocken, saubohnen und erbsen
fassona fillet with potatoes, artichokes, broad beans and peas

31

**guancia di maiale iberico cotto a bassa temperatura,
purea di ceci e indivia brasata**

iberische schweine backe mit kichererbsen püree und endivien
iberian pork cheek with chickpea puree and endive

25

**trancio di luccio perca,
cicoria ripassata e patate viola**

zander, chicorée und blau kartoffeln
pike perch, chicory and blue potatoes

26

pesce spada alla mediterranea

ischwertisch, artischocke mit tomaten, kapern und oliven
swordfish with tomatoes, capers and olives

26

FORMAGGI

KÄSE CHEESE

3 blu del piemonte con miele di castagno e calice di sauternes

blu del moncenisio	21
gorgonzola dop extra	
castelmagno d'alpeggio des martin	

selezione di 3 formaggi con composte della casa

capra del lago d'orta	12
asiago d'alleva dop	
blu del moncenisio	

selezione di 5 formaggi con composte della casa

robiola di langa 3 latti	15
tometta di capra della valsesia	
brescianella all'acquavite	
formai de mut dop alta val brembana	
gorgonzola dop extra	

INSALATE

SALAT SALAD

insalata arancioamaro: insalata verde, finocchi, caprino, arancia, sesamo, noci, olive taggiasche, mela verde

grüner salat, fenchel, ziegenkäse, orange, sesam, walnüsse, taggiasca-oliven, granny smith apfel	14
green salad, fennel, goat cheese, orange, sesame, walnuts, taggiasca olives, granny smith apple	

insalata con uovo di montagna, avocado, tonno, crostini di pane, scaglie di grana e aceto di mele

salat mit ei, avocado, thunfish, croutons, grana und apfelessig	15
salad with egg, avocado, tuna, bread crouton, grana and apple vinegar	

insalata di verdure di stagione

salat der saison	9
salad in season	

DOLCI

DESSERT

tarte tatin con crema pasticciera

8

con un calice di marsala superiore riserva semisecco 1998
old john - pellegrino

6

con un calice di zibibbo di sicilia - pellegrino

5

con un calice di moscato passito oro - la spinetta

10

tiramisù

7

con un calice di uncle josphé marsala superiore rubino 2016 - pellegrino

5

con un calice di rum ocean's mellow & singular 7 anni - 40% - spagna

9

con un calice di moscato d'asti - la spinetta

6

cannolo siciliano con sorbetto

9

con un calice di zibibbo di sicilia - pellegrino

5

con un calice di passito di pantelleria - pellegrino

6

sacher con gelato

8

con un calice di ratafia di andorno - giovanni rapa

6

con un calice di barolo chinato - borgogno

10

con un calice di sauternes - chateau fontaine

12

sorbetto

7